

SPEEDY  
Slatted Cover

Schnellservice:

 Ja  Nein

VON NOVEMBER BIS MÄRZ

APRIL

VON MAI BIS AUGUST

SEPTEMBER, OKTOBER

D+5

D+6

D+7

D+6

Kundennummer: .....	Kundenreferenz: .....	Auftragsdatum: .....
<b>Firmenanschrift:</b>		<b>Lieferanschrift:</b>
Name: .....		Name: .....
Postleitzahl: ..... Stadt: ..... Land: .....		Adresse: .....
Tel.: .....		Postleitzahl: ..... Stadt: ..... Land: .....
E-Mail-Adresse: .....		Anfahrt: <input type="checkbox"/> Sattelaufleger <input type="checkbox"/> Zugmaschine Sonstiges: .....
Kontaktperson bei fehlenden Maßen: .....		Bitte den Anlieferungsfragebogen ausfüllen (Seite 259).
.....		<input type="checkbox"/> Abholung bei DEL Brécé factory (35530 Brécé, FRANKREICH)
.....		

 Neues Schwimmbecken .....

 Vorhandenes Schwimmbecken: Um eine erneute Bemäufung zu vermeiden, geben Sie bitte die Nummer der Rechnung, des Auftrags oder des Lieferscheins der ursprünglichen Abdeckung an: .....


## BEDIENSYSTEM

 Wi-Key  Schlüsseltaste  Einbaufähige Schlüsseltaste (Nutzung im Innenbereich)

## SCHLIESSSYSTEM

 Totmanschaltung (Standardmäßig ausgewählt)  Impuls ein

## OPTIONEN

<b>15 m Motorkabel</b>	<input type="checkbox"/> Ja <input type="checkbox"/> Nein	<b>Eingehängte Konsolen (Standard)</b>	<input type="checkbox"/> Ja <input type="checkbox"/> Nein
<b>Zusätzliches Motorkabel</b> (ab 15 m):	15 + ..... m	<b>Kleine aufgehängte Platinen</b> (für Polyesterschalen)	<input type="checkbox"/> Ja <input type="checkbox"/> Nein
<b>Edelstahlwelle</b> (für Becken mit max. 6 m Breite)	<input type="checkbox"/> Ja <input type="checkbox"/> Nein	<b>Anschlusskasten</b>	<input type="checkbox"/> Ja <input type="checkbox"/> Nein
<b>Stützwinkel für Nischenverkleidung</b>	<b>Stützwinkel für Schacht Standard-Bodenrost 90 cm</b>	<b>Gel für Anschlussgehäuse</b> (Packung mit 2 Kartuschen pro Anschlusskasten)	<input type="checkbox"/> Ja <input type="checkbox"/> Nein
	Wenn ja, Anzahl: .....	<b>Zusätzlicher Wi-Key-Sender</b>	<input type="checkbox"/> Ja <input type="checkbox"/> Nein
	<b>Wasserrollen bei hohem Wasserspiegel</b>	Wenn ja, die Anzahl der Sender angeben (max. 3): .....	
	<b>Verstärkungsset für Skimmer</b>		
Wenn ja, Anzahl: .....			
<b>Bieseschonunterlage</b>	<input type="checkbox"/> Ja <input type="checkbox"/> Nein	<b>Versetzter Wi-Key-Empfängerkasten</b>	<input type="checkbox"/> Ja <input type="checkbox"/> Nein
<b>Teleskopauszug</b>	<input type="checkbox"/> Ja <input type="checkbox"/> Nein	<b>Ausziehbarer Mittelträger für Sturzbalken</b>	<input type="checkbox"/> Ja <input type="checkbox"/> Nein
		Wenn ja, die Anzahl angeben: .....	
		<b>Becken-Erdung:</b> Ø 50 mm <input type="checkbox"/> Ja <input type="checkbox"/> Nein Ø 63 mm <input type="checkbox"/> Ja <input type="checkbox"/> Nein	

## LAMELLEN

**Undurchsichtige PVC-Lamellen:**  Weiß  Beige  Mittelgrau 2  Blau\*

**Polycarbonat-Solarlamellen:**  Kristallschwarz  Kristallbraun\*  Kristall \*  Kristallblau\*  Kristallgrün\*  Silber  
 (Polycarbonat-Lamellen sind nicht mit Brombehandlungen kompatibel)

 Ich wünsche, dass jede dritte Schutzkappe nicht im Werk angebracht wird:  Seite AD  Seite BC

Standardmäßig werden alle Schutzkappen angebracht. Zusätzliche Lieferfrist bei Lamellen länger als 6 m. \*Zusätzliche Lieferfrist.

## TREPPE ODER LAMELLENZUSCHNITT

 Römische Treppe  Gerade Treppe  Trapezförmige Treppe  Lamellenzuschnitt

## BEFESTIGUNGSKITS

 **Pushlock:**  Weiß  Beige  Blau  Dunkelblau  Grau  Dunkelgrau

 **Quicklock + Tool:**  Weiß  Beige  Blau  Grau

 **Straplock-Kit weiß:**  Bodenanker für Betonumrandung  Bodenanker für Holzumrandung

## Fixierung

 Zum Einbauen  Gedübelt

 Halterung  Hohe Halterung (nur Pushlock)

## STURZBALKEN

## ART DES STURZBALKENS

 Zu liefern:  Ja  Nein

 100 x 100 mm  120 x 100 mm\*

 Weiß  Beige  Grau

\*Verfügbar für eine Breite bis 6 m.

## ART DER STREBESTÜTZE

Ausfüllen obligatorisch. Für die Herstellung des Sturzbalkens das Modell angeben.

 Zu liefern:  Ja  Nein

 Zum Einbauen  Gedübelt

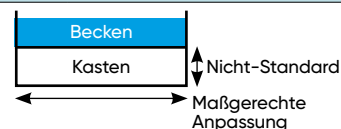
 Verstellbare Halterung  Halterung für Folie

## VERKLEIDUNG

 IPE-Bodenrost  Aluminium-Bodenrost:  Weiß  Beige  Grau

 75 cm  90 cm  Maßgerechte Anpassung

 Kein Standard oder für Hallenbad\*: ..... x ..... cm \*Zusätzliche Lieferfrist.

**Optionen für Aluminium-Bodenrost:**  Rutschhemmende Einfassung  Reiniger


## SECURIWALL

 Ja **Bestellformular auf S. 258.**  Nein

## ÜBERWINTERUNGSHÜLLE/SCHUTZHÜLLE

 Ivernea:  Ja **Bestellformular auf S. 291.**  Nein

 Ivernea plus:  Ja **Bestellformular auf S. 291.**  Nein

Kundennummer:	Kundenreferenz:	Auftragsdatum:	Unternehmen:
---------------	-----------------	----------------	--------------

**BECKENTYP**

Polysterschale  Azteck

- Marke: .....

- Modell: .....

Beton  Harz  Holz

Blockstein Styropor  Metall

---

**ABDICHTUNG**

Folie  Gewebeerstärkte Folie

Fliesen  Polyesterbeschichtet

Sonstiges: .....


---

**BECKEN**

**Diagonalen**

Diagonale AC = ..... cm

Diagonale BD = ..... cm



**Überlauf**

Ja Anzahl der erforderlichen Pendelgleiter: .....

(Standardmäßig einer alle 4 m an den Längsseiten)

an  AB  BC  CD  AD  Nein

---

**Dicke des Beckenrands**

..... cm

**! INNENMASSE DES BECKENS AN DER WASSERLINIE, NACHDEM DIE BECKENAUSKLEIDUNG FERTIG GESTELLT WURDE**

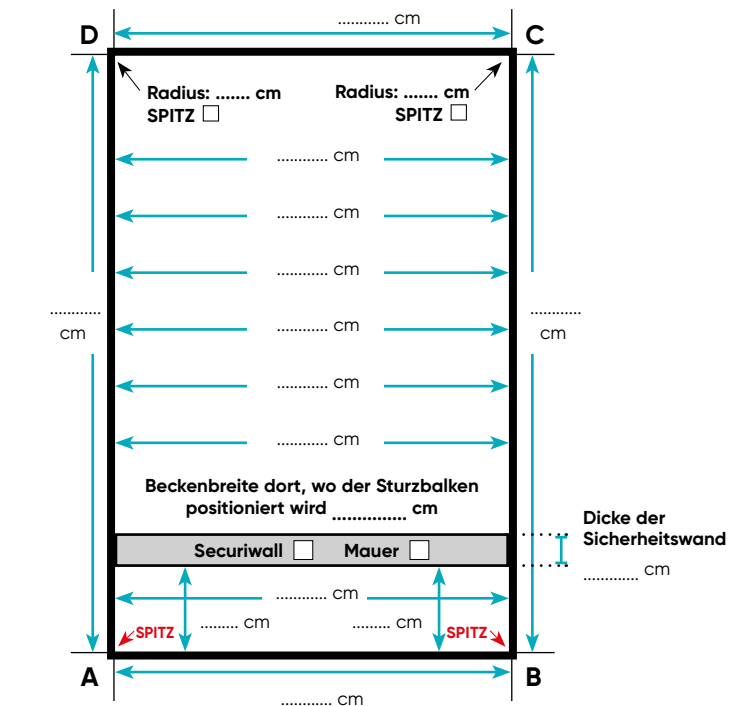
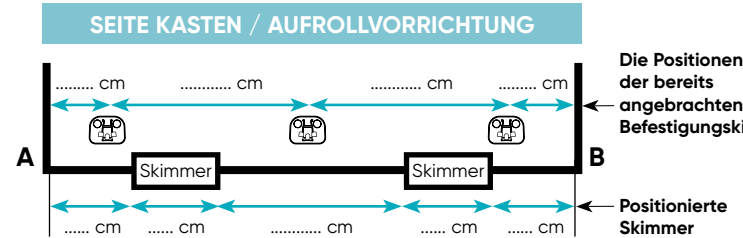
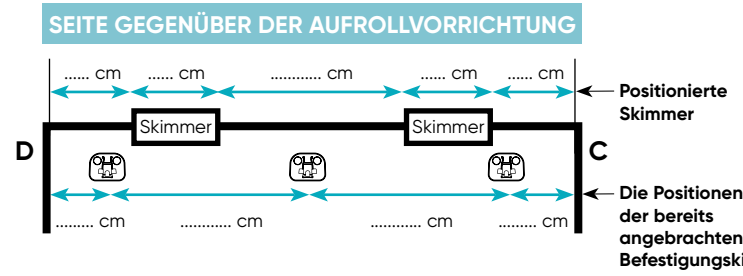
**Skimmer-Einbautiefe**

Lotrecht  Vorstehend um ..... cm


**Skimmer auf Breitseite im Plan angeben**

**Skimmer auf Längsseite:**  BC  AD

Treppen (siehe S. 256).



**Skimmer** : Die genauen Skimmer-Positionen angeben

 : Die Positionen der bereits angebrachten Befestigungskits angeben.

Um die Vorgaben der Norm NF P 90-308 zu erfüllen, müssen die Befestigungskits jeweils mindestens 50 cm von jedem Beckenrand entfernt und in einem Abstand von weniger als 2,00 m zueinander angebracht werden.

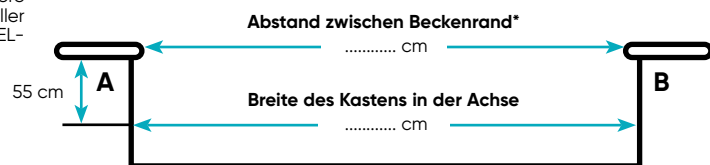
**BEI BEDARF ZUSÄTZLICHE ANGABEN**

---

Damit die Einheit mit der Norm NF P 90-308 übereinstimmt, müssen alle Elemente dieser Sicherheitsabdeckung (Mechanik, Lamellen, Motorisierung usw.), von DEL stammen. Zum Schließen der Abdeckung muss der Kontakt der Schließaste (oder des Schlüsselschalters) während dem Schließvorgang dauerhaft gedrückt gedrückt werden. Andernfalls können wir Ihnen kein Zertifikat ausstellen.

**Nutzungsgrenzen:** Die Installation einer DEL-Rollabdeckung auf Schwimmbecken mit Überlauf und/oder einer Treppe an der Längsseite (abnehmbare Treppe auf der Seite) entspricht nicht der Norm NF P 90-308. Dafür ist eine andere genormte Vorrichtung zu verwenden. Soweit vom Hersteller nicht anderweitig angegeben, sind Poolalarne mit DEL-Rollabdeckungen nicht kompatibel.

**i SEITE WELLE / AUFROLLVORRICHTUNG = AB**



\* Die Abmessungen des Sturzbalkens basieren auf diesen Informationen.



SPEEDY

Slatted Cover

## Schnellservice:

 Ja  Nein

VON NOVEMBER BIS MÄRZ

APRIL

VON MAI BIS AUGUST

SEPTEMBER, OKTOBER

D+5

D+6

D+7

D+6

Kundennummer: .....	Kundenreferenz: .....	Auftragsdatum: .....
<b>Firmenanschrift:</b>		<b>Lieferanschrift:</b>
Name: .....		Name: .....
Postleitzahl: ..... Stadt: ..... Land .....		Adresse: .....
Tel.: .....		Postleitzahl: ..... Stadt: ..... Land .....
E-Mail-Adresse: .....		Anfahrt: <input type="checkbox"/> Sattelaufleger <input type="checkbox"/> Zugmaschine
Kontaktperson bei fehlenden Maßen: .....		Sonstiges: .....
.....		Bitte den Anlieferungsfragebogen ausfüllen (Seite 259).
.....		<input type="checkbox"/> Abholung bei DEL Brécé factory (35530 Brécé, FRANKREICH)

 Neues Schwimmbecken .....

 Vorhandenes Schwimmbecken: Um eine erneute Bemaßung zu vermeiden, geben Sie bitte die Nummer der Rechnung, des Auftrags oder des Lieferscheins der ursprünglichen Abdeckung an: .....


<b>EINBAUTEILE</b>	<input type="checkbox"/> Ja <input type="checkbox"/> Nein	<b>Lieferung:</b> <input type="checkbox"/> Zusammen mit der Abdeckung <input type="checkbox"/> Vor Lieferung der Abdeckung
<b>BEDIENSYSTEM</b>	<input type="checkbox"/> Wi-Key <input type="checkbox"/> Schlüsseltaste <input type="checkbox"/> Einbaufähige Schlüsseltaste (Nutzung im Innenbereich)	
<b>SCHLIESSYSTEM</b>	<input type="checkbox"/> Totmanschaltung (Standardmäßig ausgewählt) <input type="checkbox"/> Impuls ein	
<b>OPTIONEN</b>		
<b>Edelstahlwelle</b> (für Becken mit max. 6 m Breite)	<input type="checkbox"/> Ja <input type="checkbox"/> Nein	<b>Handkurbel für den Winter</b> <input type="checkbox"/> Ja <input type="checkbox"/> Nein
<b>Stützwinkel für Standard-Bodenrost 90 cm</b>	<input type="checkbox"/> Ja <input type="checkbox"/> Nein	<b>Folienschutz</b> <input type="checkbox"/> Ja <input type="checkbox"/> Nein
Wenn ja, Anzahl: .....		<b>Zusätzlicher Wi-Key-Sender</b> <input type="checkbox"/> Ja <input type="checkbox"/> Nein
<b>Wasserrollen für hohen Wasserspiegel</b>	<input type="checkbox"/> Ja <input type="checkbox"/> Nein	Wenn ja, bitte Anzahl angeben (max. 3): .....
<b>Verstärkungsset für Skimmer</b>	<input type="checkbox"/> Ja <input type="checkbox"/> Nein	<b>Versetzter Wi-Key-Empfängerkasten</b> <input type="checkbox"/> Ja <input type="checkbox"/> Nein
Wenn ja, Anzahl: .....		<b>Ausziehbarer Mittelträger für Sturzbalken</b> <input type="checkbox"/> Ja <input type="checkbox"/> Nein
<b>Biesenschonunterlage</b>	<input type="checkbox"/> Ja <input type="checkbox"/> Nein	Wenn ja, die Anzahl angeben: .....
<b>Teleskopauszug</b>	<input type="checkbox"/> Ja <input type="checkbox"/> Nein	<b>Mittlere Teleskopstütze für den Sturzbalken mit Lamellen-Führungsrollen bis 10 m</b> <input type="checkbox"/> Ja <input type="checkbox"/> Nein
<b>Kontaktleiste 6 Stifte</b>	<input type="checkbox"/> Ja <input type="checkbox"/> Nein	<b>Becken-Erdung:</b> Ø 50 mm <input type="checkbox"/> Ja <input type="checkbox"/> Nein Ø 63 mm <input type="checkbox"/> Ja <input type="checkbox"/> Nein
<b>LAMELLEN</b>		
<b>Undurchsichtige PVC-Lamellen:</b>	<input type="radio"/> Weiß <input type="radio"/> Beige <input type="radio"/> Mittelgrau 2 <input type="radio"/> Blau*	
<b>Polycarbonat-Solarlamellen:</b>	<input type="radio"/> Kristallschwarz <input type="radio"/> Kristallbraun* <input type="radio"/> Kristall* <input type="radio"/> Kristallblau* <input type="radio"/> Kristallgrün* <input type="radio"/> Silber	
(Polycarbonat-Lamellen sind nicht mit Brombehandlungen kompatibel)		
<input type="checkbox"/> Ich wünsche, dass jede dritte Schutzkappe nicht im Werk angebracht wird: <input type="radio"/> Seite AD <input type="radio"/> Seite BC		
Standardmäßig werden alle Schutzkappen angebracht. Zusätzliche Lieferfrist bei Lamellen länger als 6 m. *Zusätzliche Lieferfrist.		
<b>TREPPE ODER LAMELLENZUSCHNITT</b>		
<input type="checkbox"/> Römische Treppe <input type="checkbox"/> Gerade Treppe <input type="checkbox"/> Trapezförmige Treppe <input type="checkbox"/> Lamellenzuschnitt		
<b>BEFESTIGUNGSKITS</b>		
<input type="checkbox"/> <b>Pushlock:</b> <input type="radio"/> Weiß <input type="radio"/> Beige <input type="radio"/> Blau <input type="radio"/> Dunkleblau <input type="radio"/> Grau <input type="radio"/> Dunkelgrau	<b>Fixierung</b>	
<input type="checkbox"/> <b>Quicklock + Werkzeug:</b> <input type="radio"/> Weiß <input type="radio"/> Beige <input type="radio"/> Blau <input type="radio"/> Grau	<input type="checkbox"/> Zum Einbauen <input type="checkbox"/> Gedübelt	
<input type="checkbox"/> <b>Straplock-Kit weiß:</b> <input type="radio"/> Versenkbarer Bodenanker für Betonumrandung	<input type="checkbox"/> Halterung <input type="checkbox"/> Hohe Halterung (nur Pushlock)	
<input type="radio"/> Versenkbarer Bodenanker für Holzumrandung		
<b>STURZBALKEN</b>		
<b>ART DES STURZBALKENS</b>	<b>ART DER STREBESTÜTZE</b>	
Zu liefern: <input type="checkbox"/> Ja <input type="checkbox"/> Nein	Ausfüllen obligatorisch. Für die Herstellung des Sturzbalkens das Modell angeben.	
<input type="checkbox"/> 100 x 100 mm <input type="checkbox"/> 120 x 100 mm*	Zu liefern: <input type="checkbox"/> Ja <input type="checkbox"/> Nein	
<input type="radio"/> Weiß <input type="radio"/> Beige <input type="radio"/> Grau	<input type="checkbox"/> Zum Einbauen <input type="checkbox"/> Gedübelt	
*Verfügbar für eine Breite bis 6 m.	<input type="checkbox"/> Verstellbare Halterung <input type="checkbox"/> Halterung für Folie	
<b>VERKLEIDUNG</b>		
<input type="checkbox"/> IPE-Bodenrost <input type="checkbox"/> Aluminium-Bodenrost: <input type="radio"/> Weiß <input type="radio"/> Beige <input type="radio"/> Grau		
<input type="radio"/> 75 cm <input type="radio"/> 90 cm <input type="radio"/> Maßgerechte Anpassung		
<input type="radio"/> Kein Standard oder für Hallenbad*: ..... x ..... cm *Zusätzliche Lieferfrist.		
<b>Optionen für Aluminium-Bodenrost:</b> <input type="checkbox"/> Rutschhemmende Einfassung <input type="checkbox"/> Reiniger		
<b>SECURIWALL</b>		
<input type="checkbox"/> Ja <b>Bestellformular auf S. 258.</b> <input type="checkbox"/> Nein		
<b>ÜBERWINTERUNGSHÜLLE/SCHUTZHÜLLE</b>		
<b>Ivernea:</b> <input type="checkbox"/> Ja <b>Bestellformular auf S. 291.</b> <input type="checkbox"/> Nein		<b>Ivernea plus:</b> <input type="checkbox"/> Ja <b>Bestellformular auf S. 291.</b> <input type="checkbox"/> Nein

Kundennummer:	Kundenreferenz:	Auftragsdatum:	Unternehmen:
---------------	-----------------	----------------	--------------

**BECKENTYP**

Polyesterschale

- Marke: .....

- Modell: .....

Beton    Harz    Holz

Blockstein Styropor    Metall

---

**ABDICHTUNG**

Folie    Gewebeerstärkte Folie

Fliesen    Polyesterbeschichtet

Sonstiges: .....


---

**BECKEN**

**Diagonalen**

Diagonale AC = ..... cm

Diagonale BD = ..... cm



**Überlauf**

Ja Anzahl der erforderlichen Pendelgleiter: .....

(Standardmäßig einer alle 4 m an den Längsseiten)

an  AB    BC    CD    AD

Nein

---

**Dicke des Beckenrands**

..... cm

**! INNENMASSE DES BECKENS AN DER WASSERLINIE, NACHDEM DIE BECKENAUSKLEIDUNG FERTIG GESTELLT WURDE**

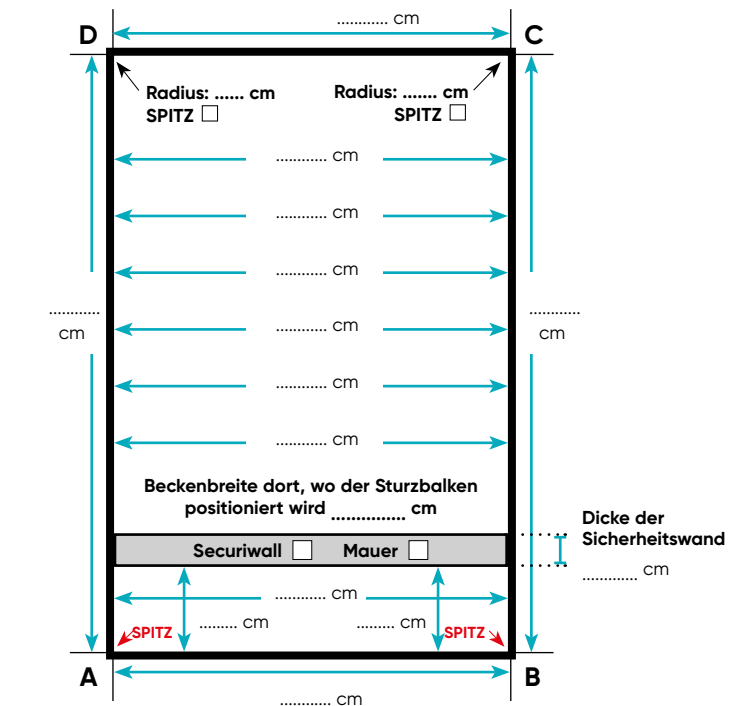
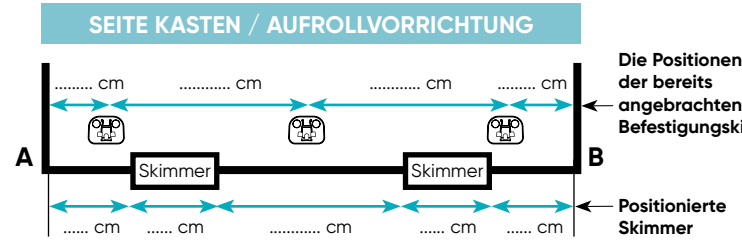
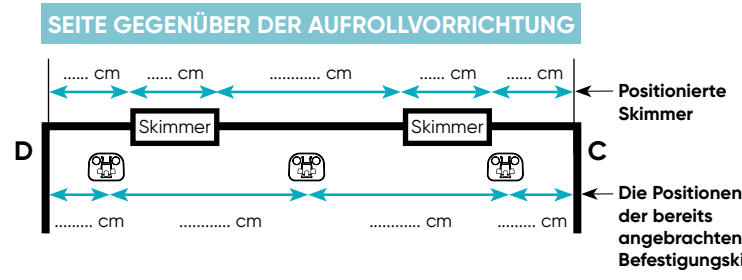
**Skimmer-Einbautiefe**

Lotrecht    Vorstehend um ..... cm


**Skimmer auf der Stirnseite - Position im Plan angeben**

**Skimmer auf Längsseite:**  BC    AD

Treppen (siehe S. 256).



**Skimmer** : Die genauen Skimmer-Positionen angeben

 : Die Positionen der bereits angebrachten Befestigungskits angeben.

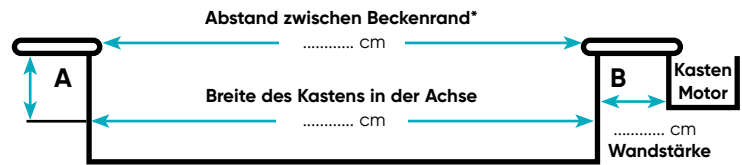
Um die Vorgaben der Norm NF P 90-308 zu erfüllen, müssen die Befestigungskits jeweils mindestens 50 cm von jedem Beckenrand entfernt und in einem Abstand von weniger als 2,00 m zueinander angebracht werden.

**BEI BEDARF ZUSÄTZLICHE ANGABEN**

Damit die Einheit mit der Norm NF P 90-308 übereinstimmt, müssen alle Elemente dieser Sicherheitsabdeckung (Mechanik, Lamellen, Motorisierung usw.), von DEL stammen. Zum Schließen der Abdeckung muss der Kontakt der Schließaste (oder des Schlüsselschalters) während dem Schließvorgang dauerhaft gedrückt gedrückt werden. Andernfalls können wir Ihnen kein Zertifikat ausstellen.

**Nutzungsgrenzen:** Die Installation einer DEL-Rollabdeckung auf Schwimmbecken mit Überlauf und/oder einer Treppe an der Längsseite (abnehmbare Treppe auf der Seite) entspricht nicht der Norm NF P 90-308. Dafür ist eine andere genormte Vorrichtung zu verwenden. Soweit vom Hersteller nicht anderweitig angegeben, sind Poolalarmlarmer mit DEL<sub>55</sub> cm Rollabdeckungen nicht kompatibel.

**i SEITE WELLE / AUFROLLVORRICHTUNG = AB**



\* Die Abmessungen des Sturzbalkens basieren auf diesen Informationen.